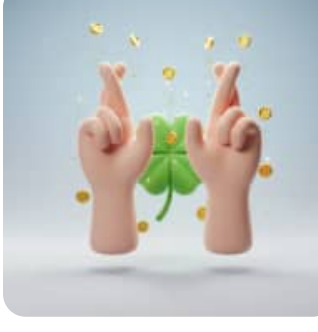
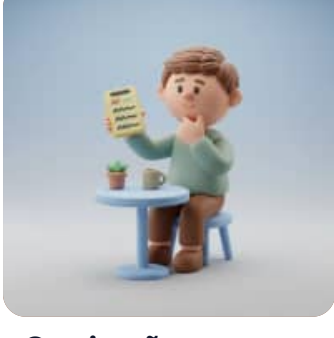


 Como vai?	 Há quanto tempo	Lang niet gezien. Há quanto tempo! Lang niet gezien. Les 10 · Korte gesprekjes	Hoe gaat het? Como vai? Hoe gaat het? Les 10 · Korte gesprekjes
 Do que você gosta?	 O que você está fazendo?	Wat ben je aan het doen ...? O que você está fazendo agora? Wat ben je nu aan het doen? Les 10 · Korte gesprekjes	Waar geniet je van Do que você gosta? Waar geniet je van? Les 10 · Korte gesprekjes
 Tenha um bom dia.	 Se cuida	Pas goed op jezelf Se cuida. Até amanhã. Pas goed op jezelf. Tot morgen. Les 10 · Korte gesprekjes	Prettige dag Tenha um bom dia, John! Prettige dag nog, John! Les 10 · Korte gesprekjes
 Boa sorte!	 Parabéns!	Gefeliciteerd! Parabéns! Você terminou o trabalho duro. Gefeliciteerd! Je hebt het zware werk afgerond. Les 10 · Korte gesprekjes	Veel succes! Boa sorte! Acredito em você! Veel succes! Ik geloof in je! Les 10 · Korte gesprekjes

 Saúde!	 Sem problemas	Geen probleem Sem problemas, posso te ajudar. Geen probleem, ik kan je helpen. Les 10 · Korte gesprekjes	Proost! Saúde! Proost! Les 10 · Korte gesprekjes
 Não se preocupe	 Parece bom	Dat klinkt goed Parece bom para mim, obrigado! Dat klinkt goed voor mij, bedankt! Les 10 · Korte gesprekjes	Maak je geen zorgen Não se preocupe, vai ficar tudo bem. Maak je geen zorgen, het komt wel goed. Les 10 · Korte gesprekjes
 Como está o seu dia?	 Como foi o seu fim de semana?	Hoe was je weekend? Como foi o seu fim de semana? Hoe was je weekend? Les 114 · Small talk — openingszinnen	Hoe is je dag? Como está o seu dia? Hoe is je dag? Les 114 · Small talk — openingszinnen
 Quais são os seus planos para hoje?	 Como está o tempo?	Hoe is het weer? Como está o tempo? Hoe is het weer? Les 114 · Small talk — openingszinnen	Wat zijn je plannen voor vandaag? Quais são os seus planos para hoje? Wat zijn je plannen voor vandaag? Les 114 · Small talk — openingszinnen



Você viu...?



Como foi?



Me conte sobre



Que legal



Sério?



Não acredito



Entendi.



Interessante

Hoe was het?

Como foi? Você gostou?
Hoe was het? Heb je ervan
genoten?

Les 114 · Small talk — openingszinnen

Heb je ... gekeken

Você viu o jogo?
Heb je de wedstrijd gekeken?

Les 114 · Small talk — openingszinnen

Dat is leuk

Que legal, eu concordo.
Dat is leuk, daar ben ik het mee
eens.

Les 114 · Small talk — openingszinnen

vertel me eens over ...

Me conte sobre o seu dia.
Vertel me eens over je dag.

Les 114 · Small talk — openingszinnen

Echt niet!

Não acredito! Eu nunca vi
isso!
Echt niet! Dat heb ik nog nooit
gezien!

Les 114 · Small talk — openingszinnen

Echt?

Sério? Isso é verdade?
Echt? Is dat waar?

Les 114 · Small talk — openingszinnen

interessant

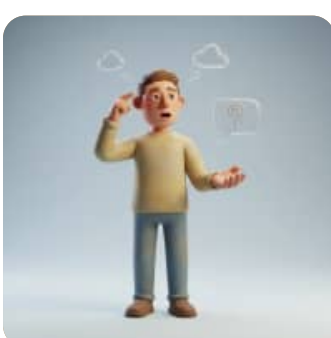
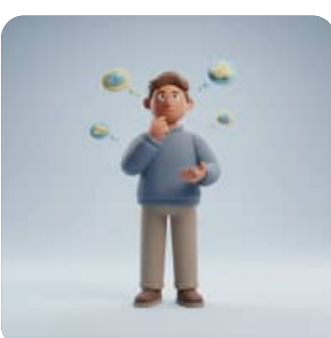
Interessante. Nunca vi isso
assim.
Interessant. Zo heb ik het nog
nooit bekeken.

Les 114 · Small talk — openingszinnen

Ik begrijp het.

Entendi. Eu entendo agora.
Ik begrijp het. Ik snap het nu.

Les 114 · Small talk — openingszinnen

 a propósito	 mesmo assim	toch A gente deveria ir mesmo assim. We moeten toch gaan. Les 115 · Small talk — verdieping	trouwens A propósito, prazer em te conhecer. Trouwens, leuk je te ontmoeten. Les 115 · Small talk — verdieping
 na verdade	 Pra falar a verdade	eerlijk gezegd Pra falar a verdade, eu estou cansado. Eerlijk gezegd ben ik moe. Les 115 · Small talk — verdieping	eigenlijk Na verdade, o filme foi muito legal. Eigenlijk was de film erg leuk. Les 115 · Small talk — verdieping
 Sem problemas	 sabe	weet je Sabe, eu acho que a gente se conheceu antes. Weet je, volgens mij hebben we elkaar al eens ontmoet. Les 115 · Small talk — verdieping	geen probleem Sem problemas, vai ficar tudo bem. Geen probleem, het komt wel goed. Les 115 · Small talk — verdieping
 Quer dizer	 Bem	nou Bem, depende de como você vê. Nou, het hangt ervan af hoe je het bekijkt. Les 115 · Small talk — verdieping	ik bedoel Quer dizer, o tempo está bom mesmo. Ik bedoel, het weer ziet er wel mooi uit. Les 115 · Small talk — verdieping

 isso me lembra	 Resumindo	kortom Resumindo, eu ganhei. Kortom, ik heb gewonnen. Les 115 · Small talk — verdieping	dat herinnert me eraan Isso me lembra, tenho um compromisso. Dat herinnert me eraan, ik heb een afspraak. Les 115 · Small talk — verdieping
 como eu estava dizendo	 Até onde eu sei	voor zover ik weet Até onde eu sei, a estação fica lá. Voor zover ik weet, is het station daar. Les 115 · Small talk — verdieping	zoals ik al zei Como eu estava dizendo, está tudo bem. Zoals ik al zei, het is prima. Les 115 · Small talk — verdieping